



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

AVVISO UNICO

Supplenze e Docenti a Contratto

N. 18-046

VII/16

Decreto Dirigenziale n. 2691/2018 del 28.06.2018

prot. n. 249181 del 28.06.2018

AFFISSO IL: 04/07/2018

SCADE IL: 16/07/2018

AVVISO UNICO DI SELEZIONE PER IL CONFERIMENTO DI INCARICHI PER ATTIVITÀ DI INSEGNAMENTO NEI CORSI DI STUDIO DI I E II LIVELLO PRESSO LA STRUTTURA DIDATTICA

DIPARTIMENTO DI ONCOLOGIA

ANNO ACCADEMICO 2018/2019

IL DIRETTORE DELLA DIREZIONE DIDATTICA E SERVIZI AGLI STUDENTI

Visto il D.P.R. 11.07.1980 n. 382;

Vista la legge 09.05.1989 n. 168;

Vista la legge 30.12.2010 n. 240, in particolare gli artt. 6 commi 2, 3 e 4 e 23 comma 2;

Visto il Decreto Interministeriale – MIUR – del 21.07.2011 n. 313, pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del 31.10.2011 n. 254, concernente il “Trattamento economico spettante ai titolari dei contratti per attività d’insegnamento”;

Vista la legge 06.11.2012 n. 190 concernente le “Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell’illegalità nella Pubblica Amministrazione” e il relativo Piano Triennale di Prevenzione della Corruzione 2018-2020, adottato dall’Università degli Studi di Torino;

Visti il D.M. 30.01.2013 n. 47 s.m.i., il D.M. 23.12.2013 n. 1059 s.m.i. e il successivo D.M. 12.12.2016 n. 987 e s.m.i. “Autovalutazione, valutazione e accreditamento iniziale e periodico delle sedi e dei corsi di studio universitari”;

Visto il D. Lgs. 30.03. 2001 n. 165 ed in particolare l’art. 53;

Visto il “Regolamento Didattico d’Ateneo: modifica della parte I – Norme Comuni” emanato con D.R. n. 4576 del 22.12.2015;

Visto il “Regolamento di applicazione dell’art. 23 della legge 30.12.2010, n. 240” emanato con D.R. n 3181 del 31.05.2013 s.m.i;



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

Visto il “Regolamento di applicazione art. 6 commi 2, 3 e 4 della legge 30.12.2010, n. 240”, emanato con D.R. n. 2082 del 09.06.2015;

Visto l’Estratto del Verbale del 17/04/2018 del Consiglio della Struttura Didattica Dipartimento di ONCOLOGIA - concernente la richiesta di avvio della procedura di selezione per il conferimento di incarichi per attività di insegnamento per l’a.a. 2018/2019 con il quale si dichiara che la copertura finanziaria graverà sui fondi del capitolo ad hoc così come indicato nel Verbale sopra citato;

Esaminato ogni opportuno elemento.

DECRETA

ART. 1 – Finalità

L’Università avvia la procedura di valutazione comparativa per la copertura di incarichi di insegnamento all’interno dei Corsi di Studio di I e II livello, elencati nella tabella di cui all’**ALLEGATO 1** che fa parte integrante del presente Avviso.

ART. 2 - Requisiti generali per la partecipazione alla selezione

Possono presentare domanda di partecipazione alla presente selezione:

1. Professori/ Professoressa o Ricercatori/Ricercatrici appartenenti ad altri Atenei statali inquadrati nello stesso settore scientifico disciplinare dell’insegnamento (o in settore dichiarato affine dal consiglio della struttura didattica competente) – **SUPPL**;
2. Soggetti italiani e stranieri, in possesso di adeguati requisiti scientifici e professionali - **DCNT**.

Non possono prendere parte alla presente selezione:

- a) i soggetti cessati volontariamente dal servizio presso l’Università degli Studi di Torino con diritto alla pensione anticipata di anzianità (art. 25 L. 23.12.1994 n. 724);
- b) i soggetti cessati volontariamente dal servizio presso altro Ente pubblico o privato con diritto alla pensione anticipata di anzianità e che abbiano avuto con l’Università degli Studi di Torino rapporti di lavoro o di impiego nei cinque anni precedenti a quello di cessazione (art. 25 L. 23.12.1994 n. 724);
- c) coloro che si trovano nelle situazioni di incompatibilità previste dall’art. 13 del D.P.R. 382/80;
- d) coloro che alla data di scadenza della presentazione della domanda, abbiano un grado di parentela o di affinità fino al quarto grado compreso o rapporto di coniugio, o rapporto di unione civile o convivenza, regolamentati ai sensi della Legge 20/05/2016 n. 76, con un/una Professore / Professoressa di Prima o Seconda Fascia appartenente alla Struttura Didattica presso cui l’attività sarà svolta ovvero con il Rettore, la Direttrice Generale o un componente del Consiglio di



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

Amministrazione dell'Ateneo, ai sensi dell'art. 18 co. 1 lett. b) *et c)* delle Legge n. 240/2010 s.m.i.;

- e) i Ricercatori/le Ricercatrici a tempo determinato presso l'Università degli Studi di Torino ai sensi del "Regolamento per la disciplina delle chiamate di Professori di prima e seconda fascia e di Ricercatori a tempo determinato ai sensi della legge 30 dicembre 2010, n. 240", D.R. n. 2499 del 26.07.2017 s.m.i.;
- f) i Dottorandi/ le Dottorande, poiché possono svolgere esclusivamente una limitata attività didattica sussidiaria e integrativa, così come previsto dall'art. 27, comma 5 del "Regolamento di Ateneo per il funzionamento delle Scuole di Dottorato e dei Dottorati di Ricerca dell'Università di Torino" D.R. n. 1324 del 17.04.2015;

ART. 3 - Domanda e termine di ammissione alla selezione

Le domande di partecipazione, dovranno essere presentate **ESCLUSIVAMENTE** utilizzando la procedura on line: <https://pica.cineca.it/unito/>

La presentazione delle domande di partecipazione dovrà essere perfezionata e conclusa improrogabilmente entro le ore 12.00 del 16/07/2018.

Per informazioni relative agli incarichi di insegnamento messi a bando rivolgersi al Dipartimento di: ONCOLOGIA al numero 335/5840419 011/6705937.

Non sono ammesse altre forme di invio delle domande o di documentazione utile per la partecipazione alla selezione.

Il **personale dipendente** dovrà far pervenire unitamente alla domanda di partecipazione il parere favorevole del Responsabile della struttura di appartenenza, pena l'esclusione.

I candidati rientranti tra i soggetti di cui **al punto 1) dell'art. 2 del presente Avviso** dovranno allegare all'istanza copia della richiesta di nulla-osta, preventivamente inoltrata, a cura di ciascun candidato, al Rettore della propria Università di appartenenza.

L'Avviso di selezione esterna viene pubblicato all'Albo Ufficiale e sul Portale di Ateneo alla voce www.unito.it "Università e Lavoro/Opportunità ed Esperienze di Lavoro/Per lavorare come Docente e Ricercatore/Incarichi di Insegnamento nei Corsi di Studio".

Alla domanda il candidato deve allegare la seguente documentazione:

- a) il curriculum vitae modello europeo;
- b) l'elenco delle attività scientifiche, didattiche o professionali;
- c) l'elenco dettagliato dei documenti e dei titoli che si ritengono utili ai fini della selezione.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

I candidati, purché in possesso dei requisiti richiesti, potranno proporre la loro candidatura su più insegnamenti messi a selezione, compilando un'unica scheda di domanda.

ART. 4 – Procedura di valutazione comparativa

La valutazione comparativa dei candidati, sulla base dei criteri individuati nel presente Avviso di selezione esterna, viene effettuata da apposita Commissione, formata da almeno tre componenti e nominata per mezzo di specifico provvedimento emanato dal Direttore della Struttura Didattica.

Ai sensi di quanto disposto dal comma 2 lettere d) *et* e) dell'art. 4 del "Regolamento di applicazione art. 6 commi 2, 3 e 4 della legge 30/12/2010, n. 240", tenuto conto delle caratteristiche dei diversi insegnamenti e dei relativi requisiti specifici richiesti, verranno prima esaminate le domande presentate dai soggetti rientranti nella categoria di cui al **punto 1) dell'art. 2 del presente Avviso – SUPPL** - e successivamente, in mancanza di idonee candidature da parte di tali soggetti, verranno esaminate le domande presentate da soggetti rientranti nella categoria di cui al **punto 2) del medesimo articolo 2 - DCNT**.

Al termine dei lavori il Consiglio di Dipartimento, con propria delibera – o in via d'urgenza il Direttore del Dipartimento con successiva ratifica da parte del Consiglio stesso - approva il documento contenente i giudizi complessivi attribuiti a ciascun candidato e il relativo elenco degli idonei riportati in ordine di punteggio e provvede alla copertura degli insegnamenti, mettendo in evidenza le singole tipologie di copertura (Supplenza - **SUPPL** o Docenza a contratto - **DCNT**), con validità esclusiva per l'anno accademico di riferimento.

I risultati della selezione saranno resi pubblici sul sito del Dipartimento e pubblicati sul Portale di Ateneo.

La valutazione comparativa dei candidati, espressa in 100 punti complessivi, avverrà sulla base di:

1. attività didattica già svolta in ambito accademico con riferimento agli obiettivi dell'insegnamento raggiunti, nonché significative esperienze in ambito didattico nel settore scientifico disciplinare dell'insegnamento messo a bando;
2. l'attinenza della professionalità del candidato con i contenuti specifici dell'insegnamento;
3. titoli di studio (dottorato di ricerca, specializzazione medica, abilitazione ovvero titoli equivalenti conseguiti all'estero);
4. pubblicazioni, attività di sviluppo e ricerca e loro pertinenza ai contenuti dell'insegnamento;
5. ulteriori specifici requisiti se indicati nell'ALLEGATO 1 per i candidati rientranti tra i soggetti di cui al punto 2) dell'art. 2 del presente Avviso.

Per i candidati rientranti tra i soggetti di cui **al punto 2) dell'art. 2 del presente Avviso** costituisce titolo preferenziale ai fini dell'attribuzione dell'incarico, il possesso del titolo di dottore di ricerca, della specializzazione medica, dell'abilitazione ovvero di titoli equivalenti conseguiti all'estero.

ART. 5 - Conferimento degli incarichi



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

Gli incarichi per attività di insegnamento verranno conferiti:

- per i Professori / le Professoressse o i Ricercatori / le Ricercatrici appartenenti ad altri Atenei statali risultati idonei, mediante decreto direttoriale del Direttore della Direzione competente in materia di personale docente, acquisita la delibera di attribuzione del Consiglio del Dipartimento (SUPPLENZA);
- per i soggetti italiani e stranieri, in possesso di adeguati requisiti scientifici e professionali, risultati idonei, mediante la stipula di contratti di lavoro autonomo (limitatamente ai soggetti esterni all'Ateneo). A tali contratti si applicano le disposizioni relative alle collaborazioni coordinate e continuative o libero professionali per quanto concerne il trattamento previdenziale e fiscale. L'incaricato sarà formalmente invitato a sottoscrivere prima dell'inizio delle lezioni il contratto di lavoro inviategli a mezzo posta elettronica o, in mancanza di valido indirizzo di posta elettronica, a mezzo posta ordinaria.

Il titolare del contratto assume la qualifica di docente a contratto per il periodo di svolgimento dell'attività.

Nel caso in cui lo stesso risulti, come indicato nella Scheda Fiscale allegata al contratto, far parte di uno Studio Associato, dovrà garantire personalmente lo svolgimento della prestazione.

Ai sensi dell'art. 23 comma 4 della L. 240/2010 la stipula di contratti per attività di insegnamento non dà luogo a diritti in ordine all'accesso ai ruoli universitari (DOCENTI A CONTRATTO). Al docente a contratto sono estesi, per quanto compatibili, gli obblighi di condotta previsti dal D.P.R. n. 62 del 16 aprile 2013, la violazione di tali obblighi costituisce causa di risoluzione del contratto o la decadenza del rapporto di lavoro.

Tra i compiti di entrambe le categorie di docenti incaricati rientrano la compilazione del Registro delle Lezioni e del Registro Informatizzato delle Attività didattiche, espressa in forma di autocertificazione. Tale compilazione costituisce un obbligo per ciascun docente e presupposto per il pagamento.

Gli incarichi hanno durata annuale, con riferimento all'anno accademico.

ART. 6 - Compensi

I compensi per l'attività didattica di cui al presente Avviso sono indicati nella tabella degli insegnamenti oggetto della selezione (nell'ALLEGATO 1).

La retribuzione degli incarichi di insegnamento conferiti a Professori / Professoressse o Ricercatori / Ricercatrici appartenenti ad altri Atenei statali è subordinata alla verifica delle condizioni previste dall'art. 10 del D.P.R. 382/80 e dell'art. 6 comma 2 della legge 240/2010.

Nel caso in cui le ore svolte siano inferiori a quelle previste dall'Avviso di selezione, l'eventuale compenso viene riproporzionato in base alle ore effettivamente svolte.

ART. 7 - Copertura Assicurativa



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

Per i soggetti italiani e stranieri, in possesso di adeguati requisiti scientifici e professionali, risultati idonei (docenti a contratto), si applicano, in materia previdenziale, le disposizioni di cui all'art. 2 commi 26 e seguenti della L. 08.08.1995 n. 335 e s.m.i.. L'Università degli Studi di Torino provvede alle coperture assicurative per infortuni e responsabilità civile verso terzi a favore dei docenti a contratto nell'ambito dell'espletamento della loro attività di docenza. L'importo dei relativi premi è detratto annualmente dall'assegno spettante a ciascun docente a contratto.

ART. 8 - Trattamento dei dati Personali

Ai sensi dell'art. 13 del Regolamento UE 2016/679 - Informazioni sul trattamento dei dati personali

- si informa che l'Università degli Studi di Torino – sede legale Via Verdi 8 10124 Torino è *il Titolare del Trattamento*, il cui rappresentante legale è il *Magnifico Rettore pro tempore*. Il Responsabile della Protezione dei Dati (RPD) o Data Protection Officer (DPO) – Capo IV Sezione 4 del Regolamento UE 2016/679 - è contattabile attraverso i seguenti recapiti: indirizzo di posta elettronica certificata (PEC) di UniTo: ateneo@pec.unito.it oppure e-mail: rpd@unito.it .

L'Università tratta i dati per finalità istituzionali connessi alla selezione e alla stipula dell'eventuale contratto. Ai fini della valutazione comparativa il conferimento dei dati è obbligatorio; pena esclusione dalla selezione. I dati conferiti potranno essere comunicati per fini indicati dalla Legge ad altri Enti pubblici per la gestione del contratto - e ai Responsabili esterni del trattamento di cui l'Ateneo si avvale per tale gestione. Si informa che, ai sensi del Testo Unico sulla Trasparenza (D.Lgs. 33/2013), i dati del candidato potranno essere pubblicati online sul Portale di Ateneo e potranno essere indicizzati dai comuni motori di ricerca. L'Ateneo si avvale di fornitori esterni alcuni dei quali con Sede legale in Paesi extra-europei che implicano trasferimenti di dati in paese terzo per erogare servizi (in particolare si informa che i candidati risultanti idonei avranno, tramite l'Ateneo, un profilo account con i relativi servizi di Google LLC per i quali sono state adottate idonee misure di garanzia). I dati conferiti dai candidati idonei saranno conservati per 10 anni dalla stipula del contratto. I candidati possono fare valere i propri diritti sui dati (diritto di accesso, rettifica, cancellazione, limitazione al trattamento, opposizione, come previsto dagli artt. 15-23 del Regolamento UE 2016/679 sopra citato, nei confronti dell'Università degli Studi di Torino inviando una mail a: direzione.didattica@unito.it. Gli interessati possono comunque proporre reclamo all'Autorità Garante per la protezione dei dati personali: www.garanteprivacy.it.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

ART. 9 – Disposizioni Finali

Ai sensi della Legge n. 241/1990 s.m.i. il Responsabile del procedimento è il Direttore della Direzione Didattica e Servizi agli Studenti o la persona da questi incaricata.

Per tutto quanto non previsto dal presente avviso si rimanda, in quanto compatibile, alla normativa vigente in materia.

Il Direttore
f.to Massimo Bruno

“Il presente documento è conforme al documento originale ed è prodotto per la pubblicazione sul Portale istituzionale nella modalità necessaria affinché risulti fruibile dai software di ausilio, in analogia a quanto previsto dalla legge sull’accessibilità. Il documento originale con le firme autografe è a disposizione presso gli uffici della struttura competente.”



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

ALLEGATO 1

ATTIVITA' DIDATTICA

Corso di Studio	070713 - TECNICHE DI RADIOLOGIA MEDICA, PER IMMAGINI E RADIOTERAPIA (ABILITANTE ALLA PROFESSIONE SANITARIA DI TECNICO DI RADIOLOGIA MEDICA)
ID Coper.	337098
Insegnamento	MED2831 - INGLESE SCIENTIFICO
Des. Sede	TORINO
Anno corso	1
Des. Periodo	Annualità Singola
Cod. Settore	L-LIN/12
Part. Stu.	
CFU	3
Ore	LEZ-Lezione:36
Compenso *	1836 E
Ulteriori requisiti	Fornire agli studenti le basi necessarie per comprendere e analizzare le strutture grammaticali della lingua Inglese per sviluppare una buona conoscenza della sintassi e del lessico; comprendere e tradurre dall'inglese un testo di carattere medico-scientifico; capire le istruzioni tecniche contenute nei manuali di apparecchi e materiali sanitari; comunicare verbalmente in inglese sia nelle situazioni generali che in quelle di ambiente sanitario; comprendere un semplice brano di ascolto; conoscere la terminologia tecnico-scientifica riguardante la professione. Requisiti:Avere documentata esperienza didattica di insegnamento di Inglese Scientifico, preferibilmente nei corsi di Laurea delle Professioni Sanitarie, con specifica competenza per il lessico medico

*Il compenso indicato si riferisce al lordo percipiente come da Decreto Interministeriale n. 313/2011.